



अष्ट्रेलियामा तपाईंको नयाँ जीवन बसोबास गर्नको लागि छिटो तरिका यो हो:

- अंग्रेजी सिक्नुहोस्



- काम खोज्नुहोस्



- केही प्रशिक्षण लिनुहोस्



नयाँ देशमा सर्न तनावपूर्ण हुन सक्छ ।



तपाईं चिन्तित हुन सक्नुहुन्छ:

- आवास र तपाईं कहाँ बस्ने



- जागिर प्राप्त गर्ने



- तपाईं कति राम्रो अंग्रेजी बोल्न सक्नुहुन्छ



अष्ट्रेलिया सरकारसँग तपाईंलाई बसोवासमा सहयोग गर्न प्रयोग गर्ने सेवाहरू छन् ।

सामाजिक सेवा विभाग (Department of Social Services - DSS) ले मानवीय पुनर्वास कार्यक्रम (एचएसपी) (Humanitarian Settlement Program - HSP) चलाउछ ।



यस कार्यक्रमले मानिसहरूलाई सहयोग गर्दछ जुन उनीहरूलाई चाहिन्छ ।



तपाईंले पाउन सक्नुहुने सहयोग निम्न कुरामा निर्भर गर्दछ:

- तपाईंका आवश्यकताहरू
- तपाईंको परिवारको आवश्यकता



शुरूमा तपाईंले निम्न व्यक्तिबाट मद्दत प्राप्त गर्न सक्नुहुनेछः

- केसवर्करले



- प्रस्तावकले



तिनीहरूले:

- एयरपोर्टमा तपाईं भेट्ने छन्



- तपाईं बस्नु भएको स्थानमा लैजानेछ



त्यहाँ केही चीजहरू छन् जुन तपाईंले अष्ट्रेलियामा पुगेको केहि हप्तामा गर्न आवश्यक पर्दछ ।



तलका चरणहरूले तपाईंलाई देखाउँछन्:

- तपाईंलाई के गर्न आवश्यक छ



- कुन बेला यो गर्न आवश्यक छ



तपाईंको केसवर्करले प्रत्येक चरणमा तपाईंलाई मद्दत गर्ने छ ।

पहिलो हप्तामा



अष्ट्रेलियाको एअरपोर्टमा आइपुग्छ ।

तपाईंलाई निम्न व्यक्तिले भेट्नेछः

- केसवर्करले



- प्रस्तावकले



तपाईं बस्नु भएको ठाउँमा जानुहुनेछ ।



बैंक खाता खोल्नुहोस् ।



तपाईंको खाता कसरी प्रयोग गर्ने जान्नुहोस् र निम्न कुराहरु कसरी गर्ने जान्नुहोस्:

- पैसा झिक्ने – पैसा निकाल्ने



- रकम जम्मा गर्ने – पैसा राख्ने



सेन्टरलिंग (Centrelink) मा दर्ता गर्नुहोस् ताकि तपाईंले सरकारबाट पैसा प्राप्त गर्न सक्नुहुनेछ ।



मेडिकयर (Medicare) मा दर्ता गर्नुहोस् ताकि तपाईंलाई आवश्यक पर्ने कुनै पनि चिकित्सा सेवाको लागि सहयोग प्राप्त गर्न सक्नुहुनेछ ।



आफ्नो कर फाइल नम्बर (Tax File Number - TFN) प्राप्त गर्नुहोस् ताकि तपाईं रोजगारी खोज्न सक्नुहुनेछ ।

पहिलो २ हप्तामा



आफ्ना छोराछोरीलाई स्कूलमा भर्ना गर्नुहोस् ।



तपाईंको नयाँ छरछिमेकको बारेमा सिक्नुहोस् – तपाईं बस्नुहुने ईलाकामा ।



निम्न कुराहरु भेट्न नजिकै कहाँ जानुपर्छ पत्ता लगाउनुहोला:

- सपिङ्ग सेन्टर



- सुपरमार्केट



- अस्पताल



- पुस्तकालय



- सार्वजनिक यातायात – बसहरू, रेलहरू

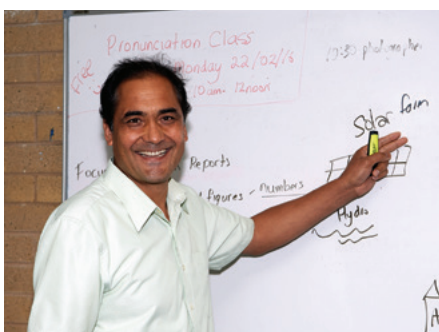


जहाँ तपाईं बस्नुहुन्छ नजिकको एक डाक्टर पत्ता लगाउनुहोस् जसले तपाईंलाई र तपाईंको परिवारको हेरचाह दिन सक्छ ।

पहिलो ६ महिनामा



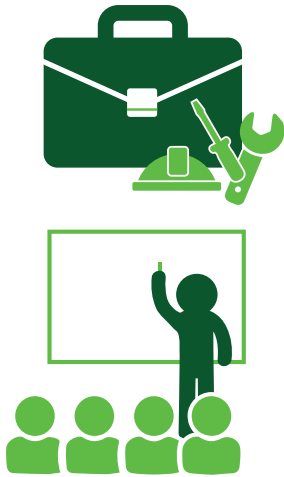
तपाईंको स्वास्थ्य जाँच गर्नुहोला ।



वयस्क प्रवासी अंग्रेजी कार्यक्रम (Adult Migrant English Program - AMEP) मा सामेल हुनुहोस् ताकि तपाईंले अंग्रेजी सिक्न सक्नुहुन्छ ।



यदि तपाईं एक छोटो समयको लागि त्यस स्थान (घर) मा हुनुहुन्छ भने लामो समयको लागि नयाँ घर खोज्नुहोस् ।



निम्न कुराहरु हेर्नको लागि सुरु गर्नुहोस्:

- जागिर
- नयाँ कार्य कौशलहरू सिक्न तपाईंले प्रशिक्षण लिन सक्नुहुनेछ

बसाई सर्ने



अष्ट्रेलियामा बस्ने सबैले राज्य र प्रान्त बीच यात्रा गर्न सक्छन् ।



तपाईंको पहिलो अष्ट्रेलियाको घरबाट सरेर जानुको मतलब हो तपाईंले HSP कार्यक्रम मार्फत प्राप्त गर्नुभएको केही सहयोग गुमाउनु हो ।



तपाईंले बसाई सर्ने निर्णय गर्नु अघि, निम्न व्यक्तिहरुबाट सल्लाह प्राप्त गर्नुहोस्:

- केसवर्करले



- प्रस्तावकले



अष्ट्रेलिया एउटा ठूलो देश हो जसको धेरै ठाउँ छ ।



अष्ट्रेलिया भर भएका मानिसहरू संचार र यातायात लिङ्क मार्फत जोडिएका छन् ।



अष्ट्रेलियनहरू प्रायः उनीहरूको साथी वा परिवारलाई भेट्न निम्न बेलामा लामो यात्रा गर्नेछन्:

- सप्ताहअन्त
- छुट्टीका दिनहरू



तपाईं बस्ने ठाउँ परिवर्तन गर्न आवश्यक छैन – तपाईंको मित्र वा परिवारसँग भेट्न सजिलो छ ।



तपाईं छोटो यात्रा गर्न सार्वजनिक यातायात प्रयोग गर्न सक्नुहुन्छ जस्तै बसहरू र रेलहरू ।

महत्वपूर्ण नामहरू र सम्पर्क

केसवर्कर



यदि तपाईं निम्न भिसा उपवर्गको हुनुहुन्छ भने, सहयोगको लागि तपाईंलाई एक केसवर्कर दिइनेछ:

- २००
- २०१
- २०३
- २०४



केसवर्कर HSP कार्यक्रम चलाउने संस्थाहरूको अंग हो ।



तपाईंको केसवर्कर ले:

- एयरपोर्टमा तपाईंलाई भेट्नुहुनेछ



- तपाईंको पुनर्वासमा तपाईंलाई सहयोग गर्नेछ



तिनीहरू तपाईंसँग संधै रहन सक्दैनन् ।



तपाईंले आफैले आफ्नो लागि धेरै चीजहरू गर्न आवश्यक छ ।



त्यहाँ धेरै मानिसहरू छन् जो सरकारका विभिन्न विभागहरूमा काम गर्छन् ।

तपाईंलाई सहयोग गर्ने तिनीहरूको काम हो ।

प्रस्तावकले



यदि तपाईंको भिसा सबक्लास २०२ छ भने तपाईंको प्रायोजकले तपाईंलाई स्थायित्व हुन (पुनर्वास गर्न) मद्दत गर्नेछ ।



प्रायोजक निम्न मध्ये कुनै एक हुनेछः

- परिवारका सदस्य
- साथी
- सामुदायिक संगठन



केसवर्कले तपाईंलाई र तपाईंको प्रस्तावकसँग भेट्न समय दिन सक्छ ।



यदि तपाईंलाई अतिरिक्त सहयोग चाहिन्छ भने तिनीहरूले मिलाउनेछन ।

अनसोर अभिमुखिकरण



तपाईं शुरूमा आइपुगेको बेला तपाईंलाई मदत गर्नको लागि कक्षाहरूमा जानु हुनेछ ।



यसलाई अनसोर अभिमुखिकरण भनिन्छ ।



अनसोर अभिमुखिकरणले तपाईंले AUSCO मा सिक्नु भएको कुरा सिकाउनेछ ।



यसले तपाईंलाई निम्न कुराहरु दिन्छ:

- ज्ञान
- तपाईंले प्रयोग गर्न सक्नुहुने शिप



यसले तपाईंलाई आफ्नो नयाँ समुदाय र शहरमा आफुले सिकेका कुराहरू प्रयोग गर्न मद्दत गर्नेछ ।



तपाईं यात्रामा जान सक्नुहुन्छ – कक्षाबाट लगिने गतिविधिहरूमा ।



अनसोर अभिमुखिकरण एक राम्रो तरिका हो:

- तपाईंको प्रश्नहरूको जवाफ पाउनका लागि



- तपाईंको जस्तै जीवन भएका अरू मानिसहरूबाट सिक्नका लागि



- कसरी काम गर्ने कुराहरू सिक्न, जस्तै
 - बस्ने ठाउँ पत्तालगाउन



- बजेट – तपाईं संग कति पैसा छ र तपाईंले कसरी खर्च गर्नुहुनेछ



कसैले तपाईंको क्षेत्रको पसलहरूमा लैजानेछ जहाँ सबै भन्दा सस्तो छ ।



यसले तपाईंलाई बजेटिङ बारे जान्न मद्दत गर्नेछ ।



तपाईंले अझ बढी कुरा अष्ट्रेलियन कानूनको बारेमा निम्न व्यक्तिहरूबाट हासिल गर्न सक्नु हुन्छ:

- पुलिस



- वकीलहरू



तपाईं समाजिक सेवा बिभाग को वेबसाइटमा पुनर्वाशि सेवाहरूको बारेमा थप जानकारी पाउन सक्नुहुन्छ

www.dss.gov.au

अनुवाद र दोभाषे सेवाहरु



यदि तपाईंलाई दोभाषे चाहिन्छ भने १३ १४ ५० मा अनुवाद र दोभाषे सेवा (Translating and Interpreting Service - TIS National) लाई फोन गर्नुहोस् ।



तपाईं ले TIS National को बारेमा थप जानकारी पाउन तिनीहरूको वेबसाइटमा हेर्न सक्नुहुन्छ ।

www.tisnational.gov.au/en/Non-English-speakers

Centrelink



Centrelink अष्ट्रेलियाको सरकार द्वारा संचालित एक सेवा हो जसले आवश्यकता पर्नेहरूलाई मद्दत गर्दछ ।



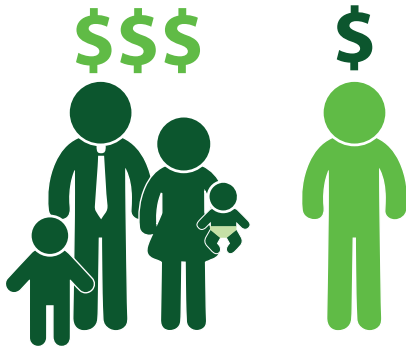
तपाईंले Centrelink बाट पैसा प्राप्त गर्न सक्नुहुनेछ ।



Centrelink ले तपाईंको बैंक खातामा हरेक २ हप्तामा पैसा राख्नेछ ।



तपाईं कति पाउन सक्नुहुनेछ त्यो अरु कसैको भन्दा फरक हुन सक्छ ।



Centrelink ले तपाईंको व्यक्तिगत परिस्थिति अनुसार कति भुक्तानी गर्ने निर्धारण गर्नेछ ।

वयस्क आप्रवासी अङ्ग्रेजी कार्यक्रम



तपाईं AMEP मा अंग्रेजी सिक्न सक्नुहुनेछ ।



५१० घण्टा

AMEP ले तपाईंलाई ५१० घण्टा निःशुल्क अंग्रेजी कक्षाहरू प्रदान गर्न सक्छ ।



तपाईं निम्न वेबसाइटमा आफ्नो नजिकको AMEP कहाँ फेला पार्न सकिन्छ भन्ने बारेमा थप जानकारी पाउन सक्नुहुन्छ ।

www.education.gov.au/amep



तपाईं १३ ८३ ७३ मा स्किलिङ अष्ट्रेलिया जानकारी लाइनलाई पनि फोन गर्न सक्नुहुन्छ (Skilling Australia) ।

कर दर्ता नम्बर अर्थात्



तपाईंले निम्न कुरा गर्नलाई TFN चाहिन्छ:

- काम गर्न
- Centrelink बाट भुक्तानीहरू प्राप्त गर्न



अष्ट्रेलियाको कर कार्यालय (Australian Taxation Office - ATO) ले तपाईंलाई TFN दिन्छ ।

तपाईंको TFN अद्वितीय छ – केवल तपाईंले यसलाई प्रयोग गर्न सक्नुहुनेछ ।



यसले तपाईंको परिवारलाई समर्थन गर्नको लागि Centrelink बाट भुक्तानीहरूको लागि आवेदन गर्न मद्दत गर्दछ ।

Centrelink



Centrelink मा काम गर्ने व्यक्तिहरुले तपाईंको TFN प्राप्त गर्न मा मद्दत गर्दछ ।



तपाईंले अष्ट्रेलिया कर कार्यालयको वेबसाइट मा अधिक जानकारी पाउन सक्नुहुन्छ ।

www.ato.gov.au

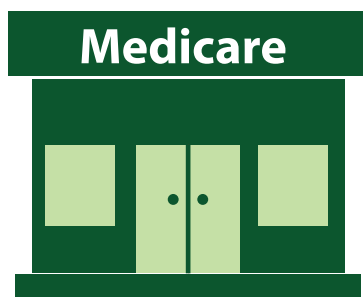
Medicare



Medicare अष्ट्रेलियाको राष्ट्रिय स्वास्थ्य हेरविचार प्रणाली हो ।



Medicare तपाईंलाई केहि मेडिकल हेरविचारको खर्च तिर्न मद्दत गर्न सक्छ ।



तपाईंको केसवर्कर वा तपाईंको प्रायोजकले नजिकको ठाउँमा निम्न कुराहरु कहाँ पाईन्छ देखाउन सक्छ:

- Medicare सेवा केन्द्र



- अस्पताल



- चिकित्सकको कार्यालय



- अन्य स्वास्थ्य सेवाहरू ।



तपाईंले मानव सेवा विभाग (Department of Human Services - DHS) को वेबसाइटमा Medicare को बारेमा थप जानकारी पाउन सक्नुहुन्छ ।

www.humanservices.gov.au/medicare

खोप लगाउन



तपाईंको पूर्ण स्वास्थ्य जाँच गर्न आवश्यक छ ।



तपाईंका छोराछोरीहरूले उनीहरूको खोप लगाएको हुनुपर्छ –
उनीहरूलाई बिरामी हुन बाट रोक्न ।



बच्चाहरु लाई खोप लगाउनै पर्छ भन्ने छैन तर यो अत्यधिक रुपमा सिफारिस गरिन्छ ।



केहि राज्य र प्रान्तहरुमा तपाईंलाई तपाईंको बच्चाको खोप रेकर्ड निम्न स्थानमा जाने बेला सोध्नेछ:

- दिवा हेरविचार (शिशु केन्द्र)
- विद्यालय



तपाईं स्वास्थ्य विभागको वेबसाइटमा (Department of Health) खोपको बारेमा थप जानकारी पाउन सक्नुहुन्छ ।

www.health.gov.au

Medicare कार्डको तस्वीर केवल प्रदर्शनको लागि मात्र प्रयोग गरिएको हो र यसले संघीय सरकारको समर्थन जनाउँदैन ।



Australian Government
Department of Social Services

अष्ट्रेलियन सामाजिक सेवा विभागको तर्फबाट अन्तर्राष्ट्रिय
आप्रवासन संगठन द्वारा प्रदान गरिएको

